

СРОЧНО

ПОСОЛЬСТВО ИТАЛИИ

ВЕРБАЛЬНАЯ НОТА

Посольство Италии свидетельствует свое уважение Министерству Иностранных Дел Российской Федерации – Первому европейскому департаменту, и имеет честь сообщить что, на основе действующих договоров, компетентные итальянские органы назначили следующие итальянские авиакомпании для осуществления регулярных рейсов между Италией и Российской Федерацией:

- NEOS S.p.A., на летний сезон 2013, вместо авиакомпании «WindJet», по маршрутам Бергамо – Москва – Бергамо и Верона – Москва – Верона;

- NEW LIVINGSTON S.p.A., на летний сезон 2013, вместо авиакомпании «WindJet», по маршрутам: Римини – Москва – Римини, Римини – Санкт-Петербург – Римини, Катания – Санкт-Петербург – Катания и Верона – Санкт-Петербург – Верона.

Посольство Италии будет благодарно Министерству за своевременное уведомление компетентных федеральных органов о вышеуказанной информации.

Посольство Италии пользуется случаем, чтобы возобновить Министерству иностранных дел Российской Федерации, Первому Европейскому Департаменту, уверения в своем самом высоком уважении.

Москва, 22 FEB 2013

Министерство Иностранных Дел
Российской Федерации
- Первый Европейский Департамент

и, для информации:

Министерство Транспорта
Российской Федерации
- Федеральное агентство воздушного транспорта
- Департамент международного сотрудничества

МОСКВА



AMBASCIATA D'ITALIA

URGENTE

NOTA VERBALE

L'Ambasciata d'Italia presenta i suoi complimenti al Ministero degli Affari Esteri della Federazione Russa, Primo Dipartimento Europeo, e ha l'onore di comunicare, sulla base degli Accordi vigenti, le seguenti designazioni di vettori italiani ad operare tra l'Italia e la Federazione Russa:

- NEOS SpA, per la stagione estiva 2013, in sostituzione del vettore Wind Jet, un servizio regolare a/r sulle tratte Bergamo-Mosca e Verona-Mosca;
- NEW LIVINGSTON SpA, per la stagione estiva 2013, in sostituzione del vettore Wind Jet, un servizio regolare a/r sulle tratte Rimini-Mosca, Rimini-San Pietroburgo, Catania-San Pietroburgo e Verona-San Pietroburgo.

L'Ambasciata d'Italia sarà grata a codesto Ministero di voler comunicare quanto sopra alle competenti Autorità Federali per gli opportuni seguiti.

L'Ambasciata d'Italia si avvale dell'occasione per rinnovare al Ministero degli Affari Esteri della Federazione Russa, Primo Dipartimento Europeo, i sensi della sua più alta considerazione. S

Mosca,

22 FEB 2013



Ministero degli Affari Esteri
della Federazione Russa
-Primo Dipartimento Europeo
e pc.

Ministero dei Trasporti
della Federazione Russa
-Agenzia Federale per il Trasporto Aereo
-Ufficio per le Relazioni Internazionali

MOSCA

Ls/pg
F Questioni Economiche\UFFICIO COMMERCIALE NUOVO\SETTORI\Trasporti\13.02.15+NV_NEOS-
SpA_BerMosca_e_VerMosca+Livingston_Rim-Catani-Verona.doc

ПОСАВИАЦІЯ
Вх. № 1-3382
От 04.03.2013 1 + 3 л.